

**Zeitschrift:** Die Berner Woche  
**Band:** 38 (1948)  
**Heft:** 17  
  
**Rubrik:** Impressum

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Warum Lenzburg führend ist .

### Quitten-Gelée, eine neue Glanzleistung

Die einfachsten Gerichte können auf zweierlei Weise zubereitet werden: schlecht und recht — oder meisterhaft. Kochkunst heißt Selbsterprobtes pflegen. Scheinbare Kleinigkeiten — eine besondere Zutat, eine neue Behandlung — sind oft ausschlaggebend. Eine eigene Idee läßt sich nicht immer auf den ersten Anhieb verwirklichen. Unentwegt gilt es zu versuchen, zu probieren, bis man endlich mit Befriedigung feststellen darf: Das ist es! Die Hero Quitten-Gelée ist ein treffendes Beispiel. Darum sind wir doppelt stolz, sagen zu dürfen: eine Qualität, die einzig dasteht. Da freut sich das Auge und da lacht der Gaumen. Welch leuchtende Farbe und welch wunderbares Aroma. Hero Quitten-Gelée zum Frühstück wird Ihnen herrlich munden.

$\frac{1}{2}$ Dose Hero Quitten-Gelée . . . . .	Fr. 2.69	} inkl. WUST und 5% Rabatt
$\frac{1}{2}$ Glas „ „ (inkl. 50 Cts. Depot)	Fr. 1.81	

# Lenzburger Hero Confitüre

*ohnegleichen!*

Berner Staatsarchiv,  
Falkenplatz 4, Bern.

Micky  
und Syriès  
tanzen im  
KURSAAL

Erstmals in Bern . Nur bis 30. April

Gute Herrenkleider



Leistung  
in Qualität und Preis

**SCHILD AG**

Tuch- und Deckenfabrik

**BERN**

Wasserwerksgasse 17 (Matte), Tel. 2 26 12

**A.Z.**

Erscheint jeden Freitag — Verlag, Inseratenannahme und Redaktion: Berner Woche Verlag AG., Laupenstrasse 7a, Bern, Telefon 2 48 45, unter ständiger Mitarbeit von Dr. H. Kleinert, Bern; Dr. A. Fankhauser, Belp (Politischer Teil); Hans Zulliger, Ittigen; Chr. Lerch (Historisches); Redaktionssekretariat (Lokales). Einzelnummer 50 Rp. — Abonnementspreise: Jährlich Fr. 20.—, halbjährlich Fr. 10.—, vierteljährlich Fr. 5.— Adressänderungen 30 Rp. • Postcheckkonto III 11266. • Abonnenten-Unfall-Versicherung sehr vorteilhaft (speziell für Kinder). **Wichtig bei Unfällen!** Alle Unfälle (Todesfälle telegraphisch) sind sofort zu melden an die Adresse: Allgemeine Versicherungs-Aktiengesellschaft in Bern, Bundesgasse 18, (Telephon 2 85 55) • Buch- und Tiefdruck: Verbandsdruckerei AG., Laupenstrasse 7a, Bern